

# LEISTUNGSERKLÄRUNG / Declaration of performance (DoP) <sup>[a]</sup>

Prohlášení o vlastnostech  
Deklaracja właściwości użytkowych  
Teljesítménynyilatkozat  
Izjava o svojstvima

**Büsscher  
Hoffmann**

Dach- und Abdichtungssysteme

Gemäß Anhang III der Verordnung (EU) Nr. 305/2011 / In accordance with Annex III of Regulation (EU) Nr. 305/2011

Dle nařízení evropského parlamentu a rady (EU) č. 305/2011 / Zgodnie z aneksem III regulacji (EU) Nr 305/2011 / A 305/2011/EU rendelet 3. melléklete alapján / U skladu s Prilogom III Uredbe (EU) Br. 305/2011

## Leistungserklärung Nr. / DoP No.

Číslo Prohlášení o vlastnostech  
Deklaracja właściwości użytkowych numer  
Teljesítménynyilatkozat szám  
Izjava o svojstvima br.

## Kenncode des Produkttyps / Identification code of the product-type

Jedinečný identifikační kód typu výrobku  
Niepowtarzalny kod identyfikacyjny typu wyrobu  
A terméktípus egyedi azonosító kódja  
Jedinstvena identifikacijska oznaka vrste proizvoda

# LE-H55011-03 BARUPLAN GV E 25 KSK

## Verwendungszweck / Intended uses <sup>[b]</sup>

Zamýšlené použití nebo zamýšlená použití stavebního výrobku / Zastosowanie produktu / Az építési terméknek a gyártó által meghatározott rendeltetése vagy rendeltetési az alkalmazandó harmonizált műszaki előírásal összhangban / Namjeravana uporaba ili uporabe građevnog proizvoda, u skladu s primjenjivim uskladenim tehničkim specifikacijama, kako je predvidio proizvođač

**Bitumenbahn mit Trägereinlage für Dachabdichtungen – Bitumenbahn als untere Lage. Bitumenbahn für die Bauwerksabdichtung gegen Bodenfeuchte (Typ A). Reinforced bitumen sheet for roof waterproofing – Bitumen sheet as bottom layer. Bituminous damp proof sheet (Type A).**

Asfaltový pás s nosnou vložkou pro hydroizolace střeš – asfaltový pás pro spodní vrstvu. Asfaltový pás pro izolace spodních staveb proti zemní vlhkosti (Typ A).

Wyroby asfaltowe na osnowie do pokryć dachowych. Wyroby asfaltowe do izolacji przeciwwilgociowej łącznie z wyrobami asfaltowymi do izolacji przeciwnodnej (Typ A)

Bitumenes lemez tetők vízszigetelésére, alátét fedésként. Bitumenes vízszigetelő lemez talajnedvesség elleni szigetelésre (Typ A)

Bitumenske hidroizolacijske krovnne trake s uloškom. Bitumenske trake za zaštitu od vlage i vode iz tla (Tip A)

## Name, Kontaktanschrift des Herstellers / Name and contact address of the manufacturer

Jméno, firma nebo registrovaná obchodní známka a kontaktní adresa výrobce / Nazwa i adres producenta / Gyártók neve, bejegyzett kereskedelmi neve, illetve bejegyzett védjegye, valamint értesítési címe / Ime, registrirani trgovački naziv ili registrirani žig i kontaktna adresa proizvođača

### **BÜSSCHER & HOFFMANN GmbH**

A-4470 Enns (Austria) Fabrikstraße 2  
Web: www.bueho.com

Tel.: +43 (7223) 823 23-0  
E-Mail: office@bueho.at

### **BÜSSCHER & HOFFMANN s.r.o.**

Zástupce výrobce v České republice

CZ-664 42 Modřice, Husova 593  
Web: www.bueho.cz

Tel. +420 547216741  
E-Mail: bueho@bueho.cz

### **BÜSSCHER & HOFFMANN Polska Sp. z o.o.**

Przedstawiciel producenta w Polsce

PL-00-872 Warszawa, ul. Chłodna 64  
Web: www.bueho.pl

Tel. +48 22 837 00 48  
E-Mail: office.warszawa@bueho.at

### **BÜSSCHER & HOFFMANN Kft.**

A gyártó képviselője Magyarországon

H-1138 Budapest, Váci út 135-139  
Web: www.bueho.com

Tel. +36 30 / 708 78 4  
E-Mail: office@bueho.at

### **BÜSSCHER HOFFMANN d.o.o.**

Kontaktna adresa ovlaštenog predstavnika

HR-10020 Zagreb, Draganići 16/a,  
Web: www.bueho.hr

Tel. + 385 1 2455 790  
E-Mail: b.hoffmann@bueho.hr

## Systeme der Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit / Systems of assessment and verification of constancy of performance

System nebo systémy posuzování a ověřování stálosti vlastností stavebních výrobků, jak je uvedeno

Systemy oceny i weryfikacji stałości właściwości użytkowych wyrobu budowlanego

Az építési termék teljesítménye állandóságának értékelésére és ellenőrzésére szolgáló, az V. mellékletben szereplők szerinti rendszer vagy rendszere

Sustav ocjenjivanja i provjere stalnosti svojstava

|           |  |
|-----------|--|
| System 2+ | EN 13707:2004 + A2:2009<br>EN 13969:2004 + A1:2006   |
| System 3  | <b>Brandklasse / Reaction to fire</b><br>Klasifikace dle reakce na oheň / Reakcija na ogień / Tűzveszélyességi besorolás / Reakcija na požar |

|   |  |
|---|--|
| <b>Harmonisierten Norm / Harmonised standard</b><br>Harmonizovaná norma / Norma zharmonizowana / Harmonizált műszaki előírások / Uskladená technická specifikacija  | EN 13707:2004 + A2:2009<br>EN 13969:2004 + A1:2006         |
| <b>Notifizierte Stelle / Notified body</b><br>Notifikovaný subjekt / Notyfikowana jednostka / Bejelentett szervezet / Prijavljeno tijelo  | 1139<br><b>WIEN-ZERT</b><br>Rinnböckstraße 15, A-1110 Wien |
| <b>Zertifikat der Konformität der werkseigenen Produktionskontrolle / Certificate of conformity</b><br>Osvědčení o shodě řízení výroby / Certyfikat zgodności zakładowej kontroli produkcji / Megfelelőségi tanúsítványt az üzemi gyártásellenőrzés / Certifikat o sukladnosti kontrole tvorničke proizvodnje | 1139-CPR-0027/06   |

# LEISTUNGSERKLÄRUNG / Declaration of performance (DoP) <sup>[a]</sup>

Prohlášení o vlastnostech  
Deklaracja właściwości użytkowych  
Teljesítménynyilatkozat  
Izjava o svojstvima

**Büsscher  
Hoffmann**

Dach- und Abdichtungssysteme

Gemäß Anhang III der Verordnung (EU) Nr. 305/2011 / In accordance with Annex III of Regulation (EU) Nr. 305/2011

Dle nařízení evropského parlamentu a rady (EU) č. 305/2011 / Zgodnie z aneksem III regulacji (EU) Nr 305/2011 / A 305/2011/EU rendelet 3. melléklete alapján / U skladu s Prilogom III Uredbe (EU) Br. 305/2011

## Erklärte Leistung / Declared performance

Vlastnosti uvedené v prohlášení / Deklarowane właściwości użytkowe / A nyilatkozat szerinti teljesítmény / Objavljeno svojstvo

| Wesentliche Merkmale / Essential characteristics   | Leistung   | Harmonisierte techn. Spezifikation   |
|--|--|--|
| Základní charakteristika<br>Zasadnicze charakterystyki<br>Alapvető tulajdonságok<br>Bitne značajke   | Performance<br>Vlastnost<br>Właściwości użytkowe<br>Teljesítmény<br>Svojstva | Harmonised technical specification<br>Harmonizovaná technická specifikace<br>Zharmonizowana specyfikacja techniczna<br>Harmonizált műszaki előírások<br>Uskladená tehnička specifikacija |
| Wasserdichtheit / Watertightness<br>Vodotěsnost / Wodoszczelność / Vízáróság / Vodonepropusnost  | 10 kPa   | EN 13707:2004 + A2:2009<br>EN 13969:2004 + A1:2006   |
| Klassifizierung Brandverhalten / Classification reaction to fire<br>Klasifikace dle reakce na oheň / Reakcja na ogień<br>Tűzveszélyességi besorolás / Reakcija na požar  | E  | EN 13707:2004 + A2:2009<br>EN 13969:2004 + A1:2006   |
| Verhalten bei Brandeinwirkung von außen / External fire performance<br>Klasifikace dle vystavení vnějšímu ohni / Odpornost na działanie ognia zewnętrznego<br>Viselkedés külső tűz hatására / Ponašanje pri vanjskom požaru                                | NPD <sup>[1]</sup>   | EN 13707:2004 + A2:2009  |
| Scherwiderstand der Fügenähte / Shear resistance of joints<br>Smyková odolnost ve spojích / Wytrzymałość na ścinanie połączeń<br>Átlapolások nyírószilárdsága / Smična otpornost spojeva   | NPD  | EN 13969:2004 + A1:2006  |
| Höchstzugkraft längs-quer / Tensile force length-cross<br>Pevnost v tahu podél-příčně / Maksymalna siła rozciągająca<br>Szakítóerő hossz/kereszt irány / Prekidna sila uzdužno-poprечно  | 470/320<br>(+/-100/100) N/50mm   | EN 13707:2004 + A2:2009<br>EN 13969:2004 + A1:2006   |
| Dehnung bei Höchstzugkraft längs- quer / Elongation length-cross<br>Protážení při přetžení podél-příčně / Wydłużenie przy maksymalnej sile rozciągającej<br>Szakadási nyúlás / Izduljenje uzdužno-poprечно   | 3/3 (+/-1/1) %   | EN 13707:2004 + A2:2009<br>EN 13969:2004 + A1:2006   |
| Widerstand gegen stoßartige Belastung - Resistance to impact<br>Odolnost proti nárazu / Odpornost na uderzenia<br>Ellenállás ütéssel szemben / Otpornost na udarce   | NPD  | EN 13707:2004 + A2:2009<br>EN 13969:2004 + A1:2006   |
| Widerstand gegen statische Belastung / Resistance to static loading<br>Odolnost proti statickému zatížení / Odpornost na obciążenia statyczne<br>Statikus terhelhetőség / Otpornost na statičko opterećenje  | NPD  | EN 13707:2004 + A2:2009<br>EN 13969:2004 + A1:2006   |
| Widerstand gegen Weiterreißen längs-quer / Resistance to tearing length-cross<br>Odolnost proti protrhávání podél -příčně / Odpornost na rozdzeranie<br>Továbbszakító ellenállás / Otpornost na trganje  | 120/120 (+/-25/25) N   | EN 13707:2004 + A2:2009<br>EN 13969:2004 + A1:2006   |
| Kaltbiegeverhalten / Flexibility at low temperatures<br>Ohebnost za nízkých teplot / Elastyczność w niskich temperaturach<br>Hideg hajlíthatóság felső also / Postojanost na niskim temperaturama  | -20°C  | EN 13707:2004 + A2:2009<br>EN 13969:2004 + A1:2006   |
| Wasserdichtheit nach künstlicher Alterung / Watertightness after artificial ageing<br>Vodotěsnost při umělé stárnutí / Zachowanie przy sztucznym starzeniu w stosunku do<br>Vízáróság mesterséges öregítés után / Vodonepropusnost nakon umjetnog starenja | 10 kPa   | EN 13969:2004 + A1:2006  |
| Wasserdichtheit nach Einwirkung von Chemikalien / Watertightness after exposure to liquid chemicals<br>Vodotěsnost po vlivu chemikálií / Wodoszczelność po zastosowaniu środków<br>chemicznych / Tartósság - Vegyi ellenállás / Kémiai otpornost           | NPD  | EN 13969:2004 + A1:2006  |
| Gefahrstoffe / Hazardous substances<br>Nebezpečné látky / Substancje niebezpieczne / Veszélyes anyagok / Opasne tvari  | Keine / None / Žádné<br>Žaden / Kiełgíti<br>Ispunjava zahtjeve               | EN 13707:2004 + A2:2009<br>EN 13969:2004 + A1:2006   |

[\*] Das Merkmal „Verhalten bei einem Brand von außen“ ist eine Systemeigenschaft. Deshalb kann keine Angabe zur Leistung für das einzelne hier genannte Produkt erfolgen / The characteristic „External fire performance“ is a system-characteristic. By that a declaration for the unique product can't be given

Charakteristika „chování při vnějším požáru je vlastnost systému. Proto nejsou uvedeny žádné informace o vlastnostech jednotlivého výrobku  
Odpornost na działanie ognia zewnętrznego jest charakterystyczna dla systemów. Dlatego nie może być podana uniwersalna deklaracja dla tego produktu.

Az előadás „külső tűz teljesítmény” egy olyan rendszer tulajdonság. Ezért nem lehet jele a teljesítményét az egyes termékek előállítására

Značajka "Ponašanje pri vanjskim požaru" je značajka sustava. Time se svojstvo za određeni proizvod ne može dati

## Die Leistung des vorgenannten Produktes entspricht der erklärten Leistung. Für die Erstellung dieser Leistungserklärung ist allein der oben genannte Hersteller verantwortlich / The performance of the product is in conformity with the declared performance. This declaration of performance is issued under the sole responsibility of the manufacturer

Vlastnosti výrobků odpovídají vlastnostem uvedeným v prohlášení. Odpovědnost za vyhotovení tohoto prohlášení nese výrobce  
Właściwości produktu są zgodne z deklarowanymi wartościami. Za wykonanie powyższej deklaracji jest odpowiedzialny w/w producent

Pontban meghatározott termék teljesítménye megfelel a 9. pontban feltüntetett, nyilatkozat szerinti teljesítménynek

E teljesítménynyilatkozat. Pontban meghatározott gyártó a felelős / Svojstvo proizvoda utvrđeno u skladu je s objavljnim svojstvom. Ova izjava o svojstvima objavljena je pod

isključivom odgovornošću proizvođača

## Unterzeichnet für den Hersteller und im Namen des Herstellers von / Signed for and on behalf of the manufacturer by

Podpisano jménem výrobce od / Podpisano w imieniu producenta / A gyártó nevében és részéről aláíró személy / Za proizvođača i u njegovo ime potpisao

i.V. Dipl. Ing. Dr. Robert Altmann

Produktcertifizierung und Zulassungswesen / Product Certification and Accreditation  
Certifikace výrobků a řízení kvality / Kierownik ds. Zarządzania Jakością  
Odjel za certifikaciju i akreditaciju proizvoda

Bmstr. Dipl. Ing. Karl Landl  
Geschäftsführer / General Manager  
Generální ředitel / Prezes Zarządu  
Direktor

[a] Eine Abschrift dieser Leistungserklärung steht auf der homepage des Herstellers zur Verfügung / A copy of this Declaration of Performance is provided on the homepage of the manufacturer / Kópia Prohlášení o vlastnostech je k dispozici na domovské webové stránce výrobce k dispozici. / Kópia tej deklaracji dostępna na stronie producenta / Primjerak ove Izjave o svojstvima može se pronaći na internet stranici proizvođača

[b] Hinsichtlich der Anwendbarkeit für die angegebenen Einsatzzwecke und die Verarbeitung sind der Stand der Technik, Normen, Rechtsvorschriften und Richtlinien entsprechend zu berücksichtigen / It is a matter of the user to assess the suitability of the product to the property concerned

Doporučené oblasti použití jsou navrženy na základě norem, předpisů a technické praxe / W odniesieniu do zastosowania do konkretnych celów należy brać pod uwagę standardy, normy i wytyczne. / Primjena materijala ovisi o tehničkim pretpostavkama te su u obzir moraju uzeti standardi, propisi u smjernice za ugradnju. Preporučena područja primjene su izrađena na temelju iskustava, normi, propisa i pravila struke, te nisu obvezujuća

## Ort und Datum der Ausstellung / Issue

Místo a datum vyhotovení / Miejsce i data wystawienia  
Datum / Mjesto i datum izdavanja

Seite / strana / oldal / strana 2/2

Enns, 16. 11. 2015/ al  
LE-H55011-03